

正面



Energizer
QE20008PQ
qi

EN
Specification:
Model Name : QE20008PQ
Cell Type : Lithium Polymer
Battery Capacity : 2000mAh/ 74Wh(Max.)
Rated Input : Micro USB 5V/2A
Rated Output 1 : USB-A 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Rated Output 2 : USB-C PD 5V/2A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Wireless Output : 5W/7.5W/10W/15W
Total Output : 20W (Max.)
Dimensions : 148(L) x70.5(W) x28.5(H)mm
Weight : 430g±10g

SP
Especificaciones:
Modelo : QE20008PQ
Tipo de celda : Polímeros de Litio
Capacidad de la batería : 2000mAh/ 74Wh(Max.)
Rated Input : Micro USB 5V/2A
Tensión de Entrada : Micro USB 5V/2A
Tensión de Entrada : USB-C PD 5V/2A, 9V/2A
Tensión de Salida 1 : USB-A 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Salida inalámbrica : 5W/7.5W/10W/15W
Producción total : 20W (Max.)
Dimensiones : 148(L) x70.5(W) x28.5(H)mm
Peso : 430g±10g

Safety Instruction

- Avoid water, heat, fire, penetration of the battery, and severe drops at all times.
- Do not insert other objects into the USB ports other than the USB connectors.
- Check the product is fully charged, your power pack automatically shuts off to save power.
- During charge & recharge, battery may heat slightly warm.
- Do not clean the battery with water or other flammable products, clean the exterior with a lightly wetted cloth or napkin.
- Normally the battery performance will decline after 5 years.
- Any intentional and physical damage to the battery will not be under the warranty conditions.
- Battery storage temperature is between +0°C~+60°C, operating temperature is 0°C~45°C.
- Fully charge the battery before first use to maximize the battery life.

Instrucciones de seguridad

- Evite el agua, el calor, el fuego, las intrusiones en la batería y fuertes caídas en todo momento.
- No inserte otros objetos en los puertos USB distintos a los conectores USB.
- Una vez el producto esté completamente cargado, su fuente de alimentación se apagará automáticamente para ahorrar energía.
- Durante la carga y recarga, la batería puede estar ligeramente caliente.
- No limpie la batería con agua u otros productos de limpieza, limpie el exterior con un paño o una servilleta ligeramente humedecida.
- Normalmente el rendimiento de la batería será más bajo tras 5 años.
- Cualquier daño intencional o físico a la batería no estará sujeto a las condiciones de la garantía.
- La temperatura de almacenamiento de la batería oscila entre +0°C~+60°C. La temperatura de funcionamiento es de 0°C~45°C.
- Cargue completamente la batería antes de usarla por primera vez para maximizar su vida útil.

Warning:
Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE:
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC Statement:
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
—Reorient or relocate the receiving antenna.
—Increase the separation between the equipment and receiver.
—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Package Contents
Contenido del paquete

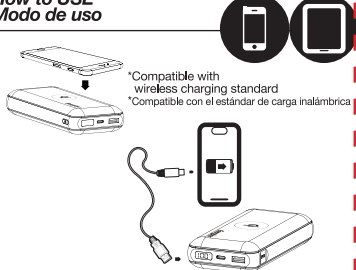


1 QE20008PQ
2 User Manual
3 Charging Cable
Manual de usuario
Cable de carga



80 mm

How to USE
Modo de uso



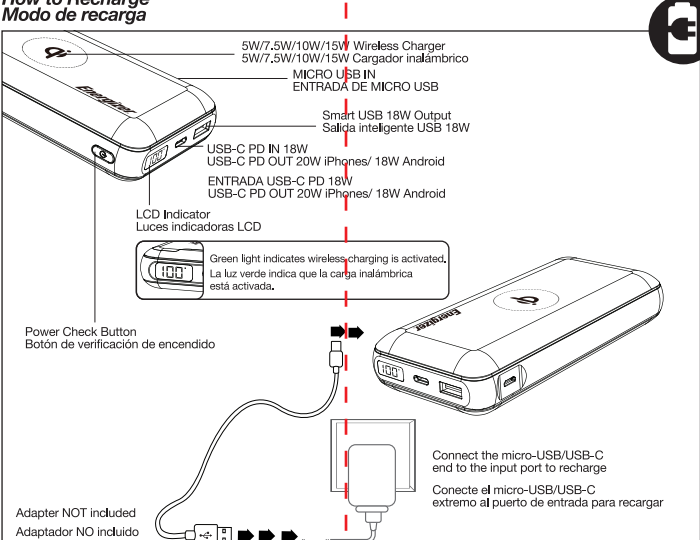
*Compatible with wireless charging standard
*Compatible con el estándar de carga inalámbrica

For fast charge (via cable): connect only one device to power bank to activate fast charge, do not press the power button.
For wireless: press the power button once to activate wireless charging, fast charge (via cable) will switch to normal charging mode. After 2 mins of idle, wireless charging will shut off, fast charge will then resume.
Para carga rápida (por cable): conecte solo un dispositivo a la batería para activar la carga rápida, no pulse el botón de encendido.
Para la carga inalámbrica: pulse el botón de encendido una vez para activar la carga inalámbrica, la carga rápida (por cable) cambiará al modo de carga normal.
Tras 2 minutos de espera, se desactivará la carga inalámbrica y se reanudará la carga rápida (por cable).

Recharge Mode
Blinking light indicates recharging.
Solid light indicates fully charged.
Modo Carga
La luz intermitente indica que se está recargando.
La luz permanente indica que está completamente cargada.

For fast charge, please charge only one device at a time.
Please do not charge more than 2 devices at a time.
Para una carga rápida, cargue un único dispositivo cada vez.
No cargue más de 2 dispositivos a la vez.

How to Recharge
Modo de recarga



5W/7.5W/10W/15W Wireless Charger
5W/7.5W/10W/15W Cargador inalámbrico
MICRO USB IN
ENTRADA DE MICRO USB
Smart USB 18W Output
Salida inteligente USB 18W
USB-C PD IN 18W
USB-C PD OUT 20W iPhones/ 18W Android
ENTRADA USB-C PD 18W
USB-C PD OUT 20W iPhones/ 18W Android
LCD Indicator
Luces indicadoras LCD
Green light indicates wireless charging is activated.
La luz verde indica que la carga inalámbrica está activada.
Power Check Button
Botón de verificación de encendido
Adapter NOT included
Adaptador NO incluido

Connect the micro-USB/USB-C end to the input port to recharge
Conecte el micro-USB/USB-C extremo al puerto de entrada para recargar

UM_2_QE20008PQ_EN_SP_1.1



80 mm

反面

50 mm

50 mm

50 mm

150 mm